



BUDAPESTI RENDŐR-FŐKAPITÁNYSÁG
GAZDASÁGI IGAZGATÓSÁG

FIG! 2017.10.17.
T: Nagy Adrienn
2017.10.16.
Mf

Szám: 01000/20751-9/2016. ált.

Tárgy: Támogatás elszámolása
Hiv.szám: -
Ea: Kele Adrienn
Tel: 443-5000/31-215
e-mail: kelea@budapest.police.hu

Dr. Hoffmann Tamás Úrnak!
Budapest Főváros XI. kerület
Újbuda Önkormányzat
Polgármestere

1113 Budapest
Bocskai út 39-41.

Tisztelt Polgármester Úr!

Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Polgármesteri Hivatal Központi Iktató 9.		
Iktatószám: T-118-52/		
2017 OKT. 16 /2017		
előszám:	melléklet:	előadó:
T-118-51/	db	NI
2017		10

Tájékoztatom, hogy Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzata és a Budapesti Rendőr-főkapitányság között - a XI. kerületi Rendőrkapitányság részére gépjármű és eszközbeszerzés céljára fordítható támogatás tárgyában - 2016. május 26-án létrejött, majd 2016. december 29-én és 2017. július 24-én módosított Adományozási Szerződés alapján az Önkormányzat által 2016. június 23-án átutalt 4.000.000,- Ft támogatási összeg felhasználása az alábbiak szerint valósult meg.

Adatok Ft-ban

Ssz	Tárgy	Szállító	Számlaszám	Összeg
1	1 db Dacia Duster gépjármű beszerzés	Autó Triplex Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	DG17001561	3 674 000
2	Üzembe helyezés, rendszám költsége	Autó Triplex Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	DP17000709	69 790
Összesen:				3 743 790
Maradvány:				256 210

Fentiek alapján tájékoztatom, hogy a **256.210,- Ft maradványösszeg visszautalására** levelemmel egyidejűleg intézkedem.

Mellékelten megküldöm a számlák, a szerződés, valamint a banki bizonylatok hiteles másolatát. A támogatás biztosítását köszönöm.

Budapest, 2017. október „4. „

Tisztelettel:

Meichl Géza

Meichl Géza r. dandártábornok
rendőrségi főtanácsos
igazgató

Melléklet: 9 lap

Cím: 1557 Budapest Postafiók: 9.
Telefon: (1) 443-5400; Fax: (1) 443-5412
e-mail: igazgato@budapest.police.hu

Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Polgármesteri Hivatal Központi Iktató 2.	
ÉRKEZETT:	2017 OKT 12. 74525/17

IGAZOLÁSOK

1. Szakmai igazolás

A támogatás cél szerinti felhasználását igazolom.

Dátum: 2017. 10. 17. Aláírás: *Wesley A. R.*

A támogatás cél szerinti felhasználását az alábbiak miatt nem igazolom:

.....
Dátum: Aláírás:

támogatott 256.210 Ft összeget visszatart az önkormányzat
számlájára.

2. Pénzügyi igazolás

Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét 3 743 790,- Ft összegben igazolom.

Dátum: 2017. 10. 26. Aláírás (ügyintéző): *Princ*

Dátum: 2017 NOV 03. Aláírás (vezető): *Szabó*

Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét az alábbiak miatt nem igazolom:

.....
Dátum: Aláírás (ügyintéző):
Dátum: Aláírás (vezető):

S13117-02795

Példány 1/4

Számla

Szállító adatai:

Autó Triplex Kft
1097 Budapest, Fék u.2-4.
HU14089231
10300002-10371113-49020057
Adószám: 14089231-2-43

Vevő adatai:

BUDAPESTI RENDŐR-FŐKAPITÁNYSÁG
Budapest
TEVE U. 4-6.
1139
Adószám: 15720388-2-51 ✓

10300002-10371113-49020057

2UD-1701886/1 (112175/2756)

Teljesítés dátuma: 2017.08.02. ✓ Fizetés határideje: 2017.08.10. Számla dátuma: 2017.08.02. Fizetési mód: **Átutalás** Deviza: **HUF** Számlaszám: **DG17001561**

Megjegyzés

Alvsz.: UU1HSDCVE58445580

Tétel szöveg Mennyiség Egységár ÁFA Nettó összeg

Autó típusa: Dacia DUSTER Arctic 1,6 16V 114LE 4X2

Hívatkozási szám: 2UD-1701886

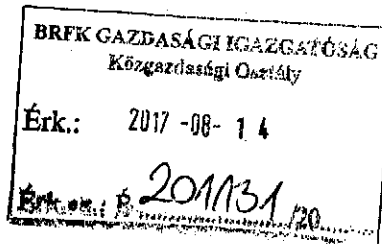
Alvázsám: UU1HSDCVE58445580 ✓

Motorszám: H4MD738R077676

Autó színe: Jégfehér

VTSZ: 8703

Évjárat: 2017

**Extra tartozék(ok):**

Normál pótkerék, Sötétszürke szövet kárpit közép szürke ülőlap és háttámla betétekkel, Sötét szén belső harmónia, Szín felár

TOLAT Tolatóradar

Új gk eladás Dacia

Regisztrációs adó

1 db 2825984.25 27 2,825,984.25

AKK 85,000.00

Nettó összesen: **2,910,984.25**

ÁFA összesen: **763,016.00**

Számla összesen: **3,674,000.00**

azaz : hárommillió- hatszázhetvennégyezer HUF

ÁFA	ÁFA alap	ÁFA összeg	Bruttó összeg
27	2,825,984.25	763,016.00	3,589,000.25
AKK	85,000.00	0.00	85,000.00
Σ	2,910,984.25	763,016.00	3,674,000.00

Az elvégzett munka megfelelő, felhasznált alkatrész és anyag rendeltetésszerű használatra alkalmas.

Köszönjük, hogy nálunk vásárolt!

Az áru az Autó Triplex Kft. tulajdonában marad, amíg a számla teljes kiegyenlítésre nem kerül.

RENAULT
1097 Budapest, Könyves K. krt. 5.
Autó Triplex Kft.
Székhely: 1112 Budapest, Vizsla u. 2-4.
Adószám: 14089231-2-43

Afáíró 1

A számla felbontása minden példány alapján nem kötelező
meg. 2017. 08. 15. *[Signature]*

"Eredetivel egyezik" ✓

S13117-0274

Számla

Szállító adatai

Autó Triplex Kft
 1097 Budapest, Fék u. 2-4.
 HU14089231
 10300002-10371113-49020057
 Adószám: 14089231-2-43

Vevő adatai

BUDAPESTI RENDŐR-FŐKAPITÁNYSÁG
 Budapest
 TEVE U. 4-6.
 1139
 Adószám: 15720388-2-51

10300002-10371113-49020057

2UD-1701886/1/01 (113380/2756)

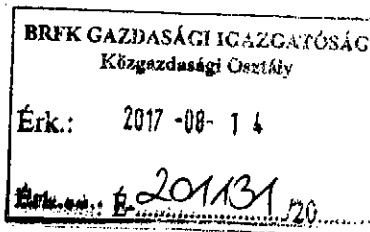
Teljesítés dátuma: 2017.08.07. Fizetés határideje: 2017.09.09. Számla dátuma: 2017.08.10. Fizetési mód: **Átutalás 30** Deviza: **HUF** Számlaszám: **DP17000709**

Megjegyzés

Alvsz.: UU1HSDCVE58445580 Rendszám: PIU299 A számla közvetített szolgáltatást tartalmaz!

Tétel szöveg Mennyiség Egységár ÁFA Nettó összeg

Autó típusa: Dacia DUSTER Arctic 1,6 16V 114LE 4X2
 Hivatkozási szám: 2UD-1701886
 Alvászám: UU1HSDCVE58445580
 Motorozszám: H4MD738R077676
 Színe: Jégfehér
 TSZ: 8703
 Évjárat: 2017
 PIU299



Extra tartozék(ok):
 - normál pótkerék, Sötétszürke szövet kárpit közep szürke ülőlap és háttámla
 - stétekkel, Sötét szén belső harmónia, Szín felár
 - OLAT Tolatóradar
 - elkészítés
 - orgalmi rendszám díja
 - I1 szgk vizsgadíj 40 %
 - I1 szgk vizsgadíj 60 %

	27	35,433.00
	M	8,500.00
	M	6,740.00
	M	9,550.00
Nettó összesen:		60,223.00
ÁFA összesen:		9,567.00
Számla összesen:		69,790.00

azaz : hatvankilencezer- hétszázkilencven HUF

ÁFA	ÁFA alap	ÁFA összeg	Bruttó összeg
	35,433.00	9,567.00	45,000.00
	24,790.00	0.00	24,790.00
Σ	60,223.00	9,567.00	69,790.00

ELSZÁMOLVA

Elvégzett munka megfelelő, felhasznált alkatrész és anyag rendeltetésszerű használatra alkalmas.

szönjük, hogy nálunk vásárolt!

Áru az Autó Triplex Kft. tulajdonában marad, amíg a számla teljes kiegyenlítésre nem kerül.

RENAULT DÉL-PEST
 1097 Budapest, Könyves K. krt. 5.
 Autó Triplex Kft.
 Székhely: 112 Budapest, Vizsla u. 2-4.
RENAULT Adószám: 14089231-2-43
 Aláíró 1 2

*Számla feldolgozása miatt példány alapján nem történt
 eg. 2017.08.15. kelté*

01000/10320-9/2017.22

01000-4841/10/2017

ADÁSVÉTELI SZERZŐDÉS

amely egyrészről létrejött

Név: Budapesti Rendőr-főkapitányság
Székhely: 1139 Budapest, Teve u. 4-6.
Adószáma: 15720388-2-51
Bankszámlaszám: 10023002-01451430
Képviselő: Meichl Géza r. dandártábornok, gazdasági igazgató

Mint Vevő (a továbbiakban: Vevő)
másrészről a(z)

Név: Autó Triplex Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.
Székhely: 1112 Budapest, Vizsla u. 2-4.
Adószáma: 14089231-2-43
Cégjegyzékszám: 01-09-888370
Bankszámlaszáma: 1030000210371113-49020057
Képviselő: Kováts András

Mint Eladó (továbbiakban: Eladó, a továbbiakban együttesen: Felek) között alulírott helyen és napon az alábbi feltételekkel:

1. Preambulum

A Szerződő Felek jelen szerződés tartalmát a "Egy darab új terepjáró személygépjármű" tárgyban megküldött ajánlatkérés, valamint az Eladó 2017. március 28-án benyújtott ajánlata alapján állapították meg. A beszerzési eljárás eredményeképpen az Eladó jogosult a Vevővel a szerződést megkötöni.

2. A szerződés tárgya, mennyisége és hatálya

2.1. A műszaki, minőségi feltételeknek, továbbá az Ajánlattevő végső ajánlatában foglaltaknak megfelelően, egy darab új terepjáró személygépjármű (a továbbiakban: Termék) Szerződés szerinti szállítása.

2.2. A szerződés tárgyát képező terméknek meg kell felelnie a magyar jogszabályoknak. Vevő elfogadja a külföldi jogszabálynak megfelelő és elfogadott, a magyar jogszabályokkal egyenértékű vagy szigorúbb követelménynek megfelelő Terméket is.

3. A szerződés hatálya

Jelen Szerződés a Felek kölcsönös aláírásának napján, ha nem ugyanazon a napon történik, a későbbi aláírás napján lép hatályba és a Felek általi szerződés szerű teljesítésig tart.

1 "Eredetivel egyezik"
2017. SZEP. 3.

4. Szerződéses ár

4.1. Eladó végső ajánlatának megfelelően a szerződés tárgyát képező

- Egy db új Dacia Duster 4x2 Artic, 1,6 16V típusú gépjárművet és tartozékait,
Motor: 1598 ccm
Teljesítmény: 84 KW/ 114 LE
Szín: fehér
- nettó 2 892 913,- Ft, azaz kettőmillió-nyolcszázkilencvenkettőezer-kilencszáztizenhárom forint + 781 087,- Ft Áfa (27% Áfa), azaz hétszáznyolcvanegyszer-nyolcvanhét forint általános forgalmi adó (huszonhét százalékos általános forgalmi adó), bruttó 3 674 000,- Ft, azaz - hárommillió-hatszázhetvennégyezer forint áron ruházza át.

4.2 A szerződéses ár nem tartalmazza az üzembe helyezés és a rendszám költségét, valamint az átírási illetéket:

- üzembe helyezés költsége: 73 290,- Ft, azaz hetvenháromezer-kettőszázkilencven forint;
- rendszám költsége : 8 500,- Ft, azaz nyolcezer-ötszáz forint.
- átírási illeték : amennyiben nem illetékmentes akkor is 0,- Ft, azaz nulla forint.

4.3 Az Eladó által a jelen Szerződés keretében szállított termék 4.1 pontban meghatározott nettó szerződéses ára kötött, amely jelen szerződés hatálya alatt semmilyen jogcímen nem módosítható. A 4.2. pontban feltüntetett költségeket Vevő viseli 7. pontban meghatározott fizetési feltételek szerint.

5. Megrendelés, teljesítés

5.1. Megrendelés

Felek rögzítik, hogy Vevő a Szerződés 2.1. pontja szerinti terméket a jelen Szerződés aláírásával rendeli meg Eladótól.

5.2. A teljesítés helye

A Vevő telephelye: BRFK Gazdasági Igazgatóság Műszaki Osztály 1096 Bp. Nádasdy utca 1-3.

5.3. Teljesítési határidők

5.3.1. Felek rögzítik, hogy Eladó a terméket a szerződés hatálybalépésétől számított 15 napon belül köteles átadni. A teljesítés akkor befejezett, ha a megrendelt termék Vevő részére megfelelő minőségben és felszereltséggel átadásra került.

5.3.2. Eladó köteles betartani a Szerződésben meghatározott a teljesítési határidőket.

5.3.3. Eladó a szállítás pontos időpontját előzetesen köteles egyeztetni Vevővel. Az átadásra csak előzetes egyeztetésnek megfelelően kerülhet sor.

5.3.4. Eladó legkésőbb a Szerződés szerinti utolsó határon köteles átadási kötelezettségének eleget tenni.

5.4. A szállított termékek mennyiségi átvétele

5.4.1. Felek rögzítik, hogy Eladó 3 db szállítólevelet köteles mellékelni a leszállított Termékhez.

5.4.2. A szállítólevél tartalmazza:

- a termék pontos megnevezése, típusa
- átadás időpontja,
- az átadott termék nettó ára,
- az átadott termék bruttó ára,
- átadás-átvétel helyszíne,
- esetleges észrevételek, megjegyzések,
- az Vevő, mint átvevő képviselőjének bélyegzővel ellátott aláírása.

5.4.3. Vevő képviselője a termék teljesítési helyen történt átadását a szállítólevél alapján ellenőrzi, majd aláírja a szállítóleveleket.

5.4.4. Felek rögzítik, hogy Vevő az szállítólevél aláírásával veszi át a terméket, amely egyben a kárveszély átszállásának az időpontja is. Eladó azonban számla kibocsátására kizárólag a szerződésszerű teljesítést igazoló teljesítésigazolás birtokában jogosult.

5.4.5. Eladónak a Szerződés tárgyát képező Terméket olyan módon kell szállítania, illetőleg átadnia, amely a Szerződésben meghatározott teljesítési helyen történő átvétel során megakadályozza annak sérülését, bármilyen okból történő károsodását, vagy minőségromlását.

5.4.6. Vevő az átvételt az alábbi esetekben tagadhatja meg:

- a Termékhez nem került csatolásra szállítólevél,
- a szállítólevél nem megfelelő, azaz nem a Szerződés 5.4.2. pontjában meghatározott adattartalommal került kitöltésre,
- ha a teljesítés egyéb módon nem felel meg a Szerződésben foglaltaknak.

5.4.7. Amennyiben az 5.4.6. pont szerint az átvétel megtagadásra kerül sor, arról jegyzőkönyvet kell készíteni. Ez esetben Vevő jogosult Eladóval szemben a Szerződés 11. pontja szerinti jogkövetkezményeket alkalmazni.

5.5. A teljesítés igazolása

5.5.1. Vevő a megrendelt termék átadása során készült jegyzőkönyvben foglaltak szerint - szerződésszerűnek ítélt teljesítés esetén - teljesítésigazolást állít ki 5 példányban, amelyből kettő eredeti példány az Eladót illeti meg.

A teljesítésigazolás kiadására a BRFK Gazdasági Igazgatóság Műszaki Osztály vezetője jogosult.

5.5.2. Eladó csak az 5.5.1. pont szerint kiállított teljesítésigazolás birtokában jogosult számlát kiállítani és benyújtani.

5.5.3. Amennyiben Eladó szerződés szerű teljesítésének ellenőrzésére szolgáló, 5.5.1. pont szerinti, tételes átvizsgálás során az kerül megállapításra, hogy

- nem a Szerződés, illetve nem a szállítólevél szerinti tétel került átadásra,
- nem a szerződés szerinti termék került leszállításra,
- nem került csatolásra minden, a dokumentációban meghatározott, vagy jogszabály által kötelezően előírt dokumentum (pl.: magyar nyelvű használati útmutató, forgalmi engedély, garancialevél, stb.),
- Eladó az üzembe helyezési kötelezettségének nem tett eleget,

Vevő jogosult az átvételt megtagadni, amelyről jegyzőkönyvet kell készíteni.

5.5.4. Eladó felelősséggel tartozik a nem szerződés szerű teljesítésével Vevőnek okozott és kötbérral nem fedezett károkért.

6. Minőségi követelmények

6.1. A Szerződés keretében átadott terméknek együttesen kell megfelelnie a jelen Szerződés tartalmi részét képező, az Eladó végső Ajánlatában foglalt feltételeknek.

6.2. Felek rögzítik, hogy a Szerződés tárgyát képező terméken változtatás nem megengedett. Eladó az előírt műszaki és minőségi követelményektől való eltérésből adódó károkért teljes körű felelősséggel tartozik.

7. Fizetés

7.1. A Szerződés szerinti kifizetéseket magyar forintban köteles Vevő teljesíteni. A Vevő előleget nem fizet, részszámlát nem fogad be és csak az átadást követően, a teljesítési igazolás alapján teljesíti fizetési kötelezettségét.

7.2. Eladó az alábbi dokumentumokat köteles a kifizetéshez Vevőnek benyújtani:

- számlát 1 példányban,
- teljesítésigazolást 1 eredeti példányban.

7.3. Eladó a számlát Vevő nevére - Budapesti Rendőr-főkapitányság - köteles kiállítani és a 1557 Budapest Pf. 9. címre köteles megküldeni. Eladó szabályszerűen benyújtott és befogadott számlája alapján Vevő fizetési kötelezettségét a MÁK-nál vezetett 10023002-01451430 számú számlájáról 30 napon belül átutalással teljesíti, Eladó MKB-nál vezetett 1030000210371113-49020057 számú bankszámlájára. Felek rögzítik, hogy csak a belföldre történő utalás költsége terheli Vevőt.

7.4. Szerződés szerű teljesítés esetén Vevő a Szerződés 4.1 pontja szerinti nettóár alapján a hatályos általános forgalmi adóval növelt ellenértéket - Áfa mérték változás esetén a 4.1. pont szerinti bruttó érték annak megfelelően változik - és a 4.2 pont szerinti egyéb költségeket fizeti ki Eladónak.

7.5. A fizetés megtörténtének időpontja az a nap, amikor a Vevő számláját a Magyar Államkincstár a kifizetésre kerülő összeggel megterheli.

7.6. Felek rögzítik, hogy Vevő fizetési késedelme esetén Eladó a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban: Ptk.) 6:155. §-ában szabályozott mértékű késedelmi kamatot jogosult felszámítani.

7.7. Felek rögzítik, hogy tekintettel arra, hogy a Szerződés az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény 36/A. § hatálya alá tartozik, ha Vevő az általa elvégzett ellenőrzés alapján azt állapítja meg, hogy Eladó nem szerepel a köztartozásmentes adózói adatbázisban, Vevő a számlát kifizetés nélkül visszaküldi Eladónak, amely nem vonja maga után a fizetési késedelem Ptk. szerinti jogkövetkezményeit. Ebben az esetben kifizetésre csak azután kerülhet sor, ha Eladó nemlegesnek minősülő együttes adóigazolást [Art. 85/A. § (1) bekezdés] nyújt be, amely igazolja, hogy a Nemzeti Adó- és Vámhatóságnál (NAV) nyilvántartott köztartozása nincs.

8. Jog - és kellékszavatosság, jótállás

8.1. Jogszatosság

Eladót jogszatossági kötelezettség terheli a tekintetben, hogy a Terméken harmadik személynek Vevő tulajdonszerzését gátló, akadályozó joga nem áll fenn. Amennyiben harmadik személy ilyen igényel lép fel Vevővel szemben, úgy Felek rögzítik, hogy Eladó köteles az igényérvényesítéssel kapcsolatos valamennyi költség és kártérítés megfizetésére.

8.2. Kellékszavatosság és Jótállás

8.2.1. Eladó kellékszavatossági kötelezettsége körében szavatol azért, hogy a Szerződés tárgyát képező termék rendeltetésszerű használatra, valamint a műszaki követelményekben meghatározott célokra alkalmas, továbbá megfelel a hatályos magyar jogszabályoknak, szabványoknak, hatósági előírásoknak. Eladó szavatol azért, hogy a termék mentes mindenfajta tervezési, anyagbeli, és egyéb olyan hibától, mely Eladó tevékenységéből vagy mulasztásából ered.

8.2.2 Az Eladó jótállást vállal a következőkért:

- az általa a Szerződés keretében átadott termék megfelel a műszaki követelményeknek, a Eladó műszaki megfelelési nyilatkozatában foglaltaknak, valamint
- az adott termékre vonatkozó, kötelezően alkalmazandó magyar jogszabályokban, szabványokban és hatósági előírásokban foglaltaknak.

8.2.3. A Vevő haladéktalanul köteles Eladót szavatossági igényéről értesíteni, ellenkező esetben nem jogosult a késedelemből származó károkat Eladóval szemben érvényesíteni.

9. Szerződésszegés

Szerződésszegésnek minősül minden nem szerződésszerűen teljesített kötelezettség, gyakorolt jog. Szerződésszegés esetén beáll a Ptk-ban és a Szerződésben szabályozott késedelmi kamat, kötbér és kártérítési igényérvényesítés valamint a felmondási jog gyakorlásának lehetősége mindkét Fél részéről.

Felek rögzítik, hogy Eladó a szerződést – hatályba lépése után egyoldalú jognyilatkozattal nem szüntetheti meg.

9.1. Eladó részéről súlyos szerződésszegésnek minősül különösen:

- ha a teljesítési késedelem a 10 munkanapot meghaladja,
- hibás teljesítés esetén a hiba Vevő általi bejelentésétől számított 20 munkanap anélkül telik el, hogy Eladó a terméket kicserélte volna,
- az együttműködési kötelezettség megsértése (14. pont).

9.2. Vevő részéről súlyos szerződésszegésnek minősül különösen:

- nem vitatott, elismert eladói követelés kifizetésével az esedékesség napjától számított 60 naptári napot meghaladó fizetési késedelembe esik.

9.3. Amennyiben Vevő Eladó súlyos szerződésszegése miatti elállási vagy rendkívüli felmondási jogát gyakorolja, Vevő jogosult a Szerződés 11.3. pontja szerinti meghiúsulási kötbérré valamint követelheti a kötbért meghaladó kárának megtérítését.

9.4. Bármely nem szerződésszerű teljesítés jogfenntartás nélküli elfogadása a Vevő részéről nem értelmezhető joglemondásként Vevő azon igényéről vagy igényeiről, amely(ek) a szerződésszegés következményeként megilletik.

10. A szerződés módosítása, megszüntetése

10.1. A szerződés módosítása

Felek megállapodnak, hogy jelen szerződés mindennemű módosítása és kiegészítése kizárólag írásos formában – a Felek előzetes egyeztetésével és kölcsönös egyetértésével – történhet, a Ptk. előírásaival összhangban.

10.2. A Szerződés megszüntetése

A szerződésszerű teljesítésen és a Felek szerződést megszüntető közös nyilatkozatának esetein túlmenően a szerződés megszűnik az alábbi esetekben:

Amennyiben az Eladó a Szerződés teljesítése folyamán súlyos szerződésszegést követ el, a Vevő – választása szerint – írásbeli jognyilatkozattal a Szerződéstől elállhat, vagy a Szerződést azonnali hatállyal felmondhatja. Ide tartozik az az eset is, ha a Vevő a szerződéstől azért áll el, mert a teljesítési határidő lejárt előtt nyilvánvalóvá vált, hogy az Eladó a terméket csak olyan számottevő késéssel tudja átadni, hogy a teljesítés emiatt a Vevőnek már nem áll érdekében.

11. Kártérítés, kötbér

11.1. Késedelmi kötbér

Amennyiben Eladó kötelezettségét a Szerződés szerinti teljesítési határidőben nem teljesíti, úgy Vevő minden késedelemmel érintett naptári napra, késedelmi kötbérré jogosult. A késedelem időtartamába a vis maior és Vevői késedelem időtartama nem számít bele. A késedelmi kötbér alapja a határidőre át nem adott termék nettó – ÁFA nélküli – szerződéses értéke, mértéke a késedelemmel érintett naptári naponként a kötbéralap 1%-a.

11.2. Hibás teljesítési kötbér

Vevő hibás teljesítési kötbérre jogosult, amennyiben Eladó nem a Szerződésnek megfelelő minőségű terméket ad át. Vevő felhívására Eladó a rendeltetésszerű használatra nem alkalmas, hibás, illetőleg hiányos, szerződésnek nem megfelelő terméket Vevő igénybejelentésétől számított 20 munkanapon belül köteles kicserélni, pótolni. A hibás teljesítési kötbér alapja a hibásan teljesült mennyiség szerződéses nettó értéke, mértéke azonos a késedelem esetére járó kötbér mértékével. Vevő hibás teljesítési kötbérre a hiba bejelentésének napját követő naptól a helyreállítás (kicserélés, pótlás) napjáig jogosult.

11.3. Meghiúsulási kötbér

Az Eladónak felróható nem teljesülés, valamint az Eladó 10 munkanapot meghaladó késedelmes teljesítése esetén a szerződést Vevő azonnali hatállyal felmondhatja, valamint meghiúsulási kötbérre jogosult, melynek mértéke a nettó szerződéses ár 30%-a. Vevő meghiúsulási kötbérre az annak alapjául szolgáló szerződésszegés beálltától jogosult.

11.4. A kötbér összegét a Vevő jogosult bármely, Eladó részére járó fizetési kötelezettsége összegébe beszámítani, vagy amikor a levonás alapjául szolgáló fizetési kötelezettség bármely okból nem áll fenn, úgy az Eladó részére kibocsátott kötbérszámlával érvényesíteni.

11.5. Vevő jogosult a kötbért meghaladó kárigényét érvényesíteni Eladóval szemben.

12. Vis Maior

Felek mentesülnek a Szerződéses kötelezettségeik nem, vagy nem megfelelő teljesítésével kapcsolatos felelősségük alól, ha annak oka a Feleken kívül eső, elháríthatatlan rendkívüli esemény, vis maior (pl. háború, forradalom, földrengés, természeti csapás, szállítási embargó). A vis maior állapot bekövetkezéséről (annak várható felszámolásáról / megszűnéséről), illetőleg a tényleges megszűnéséről haladéktalanul kötelesek a Felek egymást tájékoztatni telefonon, illetve elektronikus úton. A vis maior állapot fennállását – amennyiben az lehetséges – a Gazdasági vagy Kereskedelmi Kamarának kell igazolnia, melyet a körülményre hivatkozó félnek kell beszereznie. Vis maior állapot fennállása esetén is törekedniük kell a Feleknek a szerződés szerinti teljesítésére. A szerződéses határidők a vis maior állapot időtartamával meghosszabbodnak. 50 napot meghaladó időtartam esetén Felek jogosultak a szerződéstől írásban elállni.

13. Együttműködési kötelezettség

Felek kötelesek a fent leírtak szerint a jogviszony teljes időtartama alatt együttműködni. Bármely Fél kezdeményezheti megbeszélés tartását, melynek időpontját közös megegyezéssel kell meghatározni. A megbeszéléstől Vevő jegyzőkönyvet köteles készíteni, melynek egy példányát Eladónak köteles átadni. A megbeszélés tárgyával kapcsolatos vita esetén a jegyzőkönyvben foglaltak az irányadóak.

14. Értesítés módja, kapcsolattartók

14.1. Felek rögzítik, hogy valamennyi – a Szerződés teljesítésével összefüggő – információközlést, nyilatkozatot, értesítést írásban (postán, faxon keresztül), az alábbiak szerint megjelölt kapcsolattartók útján közölnek egymással, amelynek kézhezvételét a másik fél köteles ugyan ilyen formában visszaigazolni. Az értesítésekben foglaltak a kézbesítéskor vagy a Felek által meghatározott időpontban lépnek hatályba. Előbbiek értelmében a jelen pontba ütköző módon közölt értesítések úgy tekintendők, mintha azokat a küldő fél meg sem tette volna.

14.2. A kapcsolattartó képviseleti jogosultsága a Szerződés módosítására, azaz a szerződési feltételek megváltoztatására nem terjed ki.

Vevő által kapcsolattartóként megjelölt személy / szervezet:

Név: Fosztó Attila

Telefon: 06-20/369-2780

Telefax: 061/455-4850/65318

e-mail: fosztoa@budapest.police.hu

Eladó által kapcsolattartóként megjelölt személy / szervezet:

Név: Rab György

Telefon: 06-20/6655-018

Telefax: -

e-mail: rab.gyorgy@gmail.com

15. Jogviták rendezése

A jelen szerződésből eredő esetleges vitákat a felek megkísérlik egymás között, békés úton rendezni. Amennyiben ez nem vezetne eredményre, úgy felek alávetik magukat a jogszabály szerint hatáskörrel és illetékességgel rendelkező bíróság határozatának.

16. Záró rendelkezések

16.1. Felek kijelentik, hogy nincs olyan függőben lévő kötelezettségük vagy nem áll fenn érdekkörükben más körülmény, amely kedvezőtlenül hathat a jelen szerződésben foglaltak teljesítésére vagy saját teljesítési készségükre, illetve képességükre.

16.2. Felek rögzítik, hogy amennyiben a Szerződés bármely kikötése bíróság rendelkezése, vagy jogszabály, illetőleg jogszabályváltozás alapján érvénytelennek bizonyulna, úgy az a szerződés egyéb rendelkezéseinek érvényességét nem érinti. Felek az érvénytelenség miatt kiesett rendelkezést az annak tartalmához lehető legközelebb álló érvényes rendelkezéssel pótolják.

16.3. A szerződésben nem szabályozott kérdésekben és a szerződéses rendelkezések értelmezésében a Ptk. rendelkezései valamint a hatályos magyar jogszabályok az irányadóak.

16.4. Jelen 9 (kilenc) számozott oldalból álló Szerződés hat eredeti példányban készült, melyből 2 példány Eladót, 4 példány Vevőt illeti.

16.5. Felek a Szerződést elolvasás és értelmezés után akarat- és szándékegységben írták alá.

16.6. Az Eladó tudomásul veszi, hogy jelen szerződés érvényességének feltétele, hogy az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht) 41.§ 6. bekezdésében foglaltak szerint átlátható szervezetnek minősüljön, illetve jelen szerződésből eredő követeléseinek teljesítésére/kifizetésére a Vevő csak a fenti jogszabály szerinti feltétel fennállása esetén jogosult, aminek igazolására szolgáló Nyilatkozatot a szerződéskötést megelőzően köteles a Vevő részére átadni.

Szerződés elválaszthatatlan részét képező mellékletek:

1. Eladó részletes műszaki paramétereket is tartalmazó kereskedelmi ajánlata

2017 MÁJ 18.

Budapest, 201...év.....hó....nap

....., 201...év.....hó....nap

[Handwritten signature]

Vevő

Budapesti Rendőr-főkapitányság
Meichl Géza r. dandártábornok,
rendőrségi főtanácsos,
gazdasági igazgató

[Handwritten signature]
RENAULT
Eladó

RENAULT DÉL-PEST
1097 Budapest, Könyves K. ut. 6.
Autó Triplex Kft.
Székhely: 1112-Budapest, Vízta u. 2-4.
Közlékszám: 14089231-2-43
1.

Jogi ellenjegyzés:

2017. év. 05. hó. 10. nap

[Handwritten signature]

Dr. Horváth Mariann
Jogtanácsos
Igazolási szám: 2016.EI.X.B.295/3.
Budapesti Rendőr-főkapitányság
1557 Budapest, Pf.: 1
Cím: 1139 Budapest, Teve u. 4-6.
Tel.: 06-1-443-5000/32-194 Fax: 06-1-443-52-29
E-mail: horvathmariann@budapest.police.hu

21170321
Pénzügyi ellenjegyzés:

2017. év. 05. hó. 17. nap

[Handwritten signature]

✓



GIRO

000051 Budapesti Rendőr-főkapitányság MÁK Electra Electronic Banking
 —Forintátutalás (ERA)— 1/1 -
 Megbízási csomag neve.....: 000425_0907.005

Elküldés tervezett dátuma.....: 2017/09/07
 Darabszám.....: 14
 Mindösszesen.....: 81.036.280,00
 Értéknap.....: 2017/09/07
 Külső azonosító.....: 000425
 Elküldve.....: 2017/09/07 12:19 ÚJHELYI CSABA
 Aláírás.....: 2017/09/07 12:13 Gógh Marianna
 2017/09/07 12:14 LÉVAI ÉVA

13

Terhelendő számla száma és neve.:		10023002-01451430-00000000 HUF					
		El irányzat-felhasználási keretszámla					
Jogosult neve.....:	AUTÓ TRIPLEX KFT						
Jogosult számlaszáma.....:	10300002-10371113-49020057						
Fogadó bank.....:	MKB Bank Zrt.						
Összeg.....:	3674000,00 HUF					✓	
Közlemény.....:	DG17001561, S13117-02743						
Bizonylat sorszama.....:	U1011718585						
Kieg. szelvény bizonylatszám.....:	70014926						
Banki státusz.....:	A tételt a számlavezető bank átvette.						
Kiegészítő szelvény.....:							
Terhelt számla részletezés			Jogosult számla részletezés				
ERA	AHTT	Összeg	Alsószám	Záró	ERA	AHTT	Összeg
1K355		85000,00	001				
1K64		2825984,00	002				
1K67		763016,00	003				

RÉSZLEGES LISTA. A FÁJL TOVÁBBI TÉTELEKET IS TARTALMAZ.

"Eredetivel egyezik"
 2017.09.07 M



GIRO

000051 Budapesti Rendőr-főkapitányság MÁK Electra Electronic Banking

Forintátutalás (ERA) 1/1

Megbízási csomag neve.....: 000425_0921.005

Elküldés tervezett dátuma.....: 2017/09/21
 Darabszám.....: 46
 Mindösszesen.....: 2.967.786,00
 Értéknap.....: 2017/09/21
 Külső azonosító.....: 000425
 Elküldve.....: 2017/09/21 12:47 ÚJHELYI CSABA
 Aláírás.....: 2017/09/21 12:44 Gógh Marianna
 2017/09/21 12:45 LÉVAI ÉVA

25

Terhelendő számla száma és neve..:	10023002-01451430-00000000 HUF			
	El irányzat-felhasználási keretszámla			
Jogosult neve.....:	AUTÓ TRIPLEX KFT			
Jogosult számlaszáma.....:	10300002-10371113-49020057			
Fogadó bank.....:	MKB Bank Zrt.			
Összeg.....:	69790,00 HUF			
Közlemény.....:	DP17000709,S13117-02742			
Bizonylat sorszáma.....:	U1011719523			
Kieg. szelvény bizonylatszám....:	70015726			
Banki státusz.....:	A tételt a számlavezető bank átvette.			
Kiegészítő szelvény.....:				
Terhelt számla részletezés		Jogosult számla részletezés		
ERA	AHTT	Összeg	Alszám	Záró
ERA	AHTT	Összeg		
1K351		9567,00	001	
1K355		60223,00	002	

RÉSZLEGES LISTA. A FÁJL TOVÁBBI TÉTELEKET IS TARTALMAZ.

"Eredetivel egyezik"
 2017. 09. 21.

Forgalom típusa	CBGJ+MAN	✓
Összeg	256 210,00 HUF	
Kezdeményező		
Név	Budapesti Rendőr-főkapitányság	✓
Megbízó számlaszáma	10023002-01451430-00000000	
Kedvezményezett		
Név	BP.FŐV.XI.KER.ÚJBUDA ÖNKORMÁNYZATA	
Kedvezményezett számlaszáma	11784009-15511001 "BP.FŐV.XI.KER.ÚJBUDA ÖNKORMÁNYZATA"	
Értéknap/Terhelési nap	2017/10/25	
Könyvelés		
Könyvelés dátuma	2017/10/25	
Feladás azonosítója	312889	
Narratív	ÁTUTALÁS MARADVÁNY BRFK, S80117-03742	

Adományozási szerződés módosítása

amely létrejött egyrészről
Amely létrejött egyrészről a **Budapesti Rendőr-főkapitányság**
székhely: 1139 Budapest, Teve utca 4-6.
adószám: 15720388-2-51
képviseli: Bucsek Gábor r. vezérőrnagy, rendőrségi főtanácsos,
Budapest rendőrfőkapitánya
(a továbbiakban: BRFK)
másrészről

Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzata
székhely: Budapest, XI. kerület, Bocskai út 39-41. adószám: 15511001-2-43 képviseli: dr. Hoffmann
Tamás polgármester (a továbbiakban: Önkormányzat)
(a továbbiakban együtt: Felek) között az alulírott helyen és napon az alábbiak szerint:

1. Felek kijelentik, hogy Budapesten, 2016. május 26. napján adományozási szerződést kötöttek (szerződésszám: I-97/25/2016).
2. Felek az 1. pontban meghatározott szerződés 6. pontjában szereplő felhasználási időtartamot, valamint a 9. pontban szereplő elszámolási határidőt 2016. December 16.-án (szerződésmódosítás szám: I/97/48/2016) az alábbiak szerint módosították:

6. A támogatás teljes összege 2017. 06.30-ig használható fel

9. A támogatás elszámolásának határideje 2017. 07. 30.

3. Felek az 1. pontban meghatározott szerződés 6. pontjában szereplő felhasználási időtartamot, valamint a 9. pontban szereplő elszámolási határidőt ismételtelen módosítani kívánják az alábbiak szerint:

6. A támogatás teljes összege 2017. 09.30-ig használható fel

9. A támogatás elszámolásának határideje 2017. 10. 30.

4. A Felek kijelentik, hogy jelen módosítással érintett rendelkezések kivételével az 1. pontban megjelölt adományozási szerződés változatlan tartalommal érvényes és hatályos.
Jelen szerződésmódosítás a Felek által történt aláírás napján lép hatályba, amennyiben a Felek nem ugyanazon a napon írják alá a szerződésmódosítást, akkor a későbbi aláírás időpontjában lép hatályba.
Felek a szerződésmódosítást elolvasták, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt kölcsönös értelmezés után jóváhagyólag aláírják.

Budapest, 2017. június

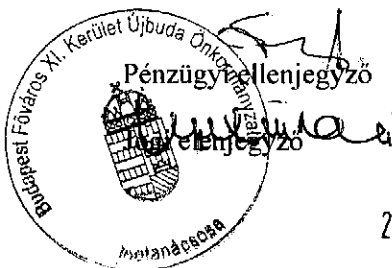
Dr. Hoffmann Tamás
Polgármester
Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda
Adományozó

2017 JÚL 05.

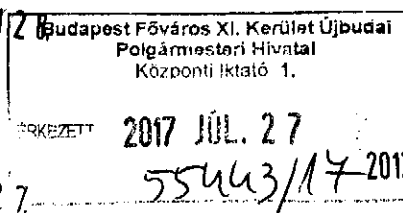


Bucsek Gábor r. vezérőrnagy
rendőrségi főtanácsos
Budapest rendőrfőkapitánya
Kedvezményezett

07.29



2017 JÚN 27.



Pénzügyi ellenjegyző 07.24

Dr. Nyéki Tamás
Polgármester
Budapesti Rendőr-főkapitányság
1557 Budapest, Pf.: 1
Cím: 1139 Budapest, Teve utca 4-6.
Tel.: 06-1-443-5000 31-318 Fax: 06-1-443-52-29
E-mail: nyekij@budapest.police.hu

2017 JÚL 19

Adományozási szerződés módosítása

amely létrejött egyrészről

Amely létrejött egyrészről a **Budapesti Rendőr-főkapitányság**

székhely: 1139 Budapest, Teve utca 4-6.

adószám: 15720388-2-51

képviseli: Bucsek Gábor r. vezérőrmagy, rendőrségi főtanácsos,

Budapest rendőrfőkapitánya

(a továbbiakban: BRFK)

másrészről

Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzata

székhely: Budapest, XI. kerület, Bocskai út 39-41.

adószám: 15511001-2-43 képviseli: dr. Hoffmann

Tamás polgármester (a továbbiakban: Önkormányzat)

(a továbbiakban együtt: Felek) között az alulírott helyen és napon az alábbiak szerint:

1. Felek kijelentik, hogy Budapesten, 2016. május 26. napján adományozási szerződést kötöttek (szerződésszám: I-97/25/2016).
2. Felek az 1. pontban meghatározott szerződés 6. pontjában szereplő felhasználási időtartamot, valamint a 9. pontban szereplő elszámolási határidőt az alábbiak szerint kívánják módosítani:

6. A támogatás teljes összege 2017. 06.30-ig használható fel

9. A támogatás elszámolásának határideje 2017. 07. 30.

3. A Felek kijelentik, hogy jelen módosítással érintett rendelkezések kivételével az 1. pontban megjelölt adományozási szerződés változatlan tartalommal érvényes és hatályos.
4. Jelen szerződésmódosítás a Felek által történt aláírás napján lép hatályba, amennyiben a Felek nem ugyanazon a napon írják alá a szerződésmódosítást, akkor a későbbi aláírás időpontjában lép hatályba.

Felek a szerződésmódosítást elolvasták, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt kölcsönös értelemezés után jóváhagyólag aláírják.

Budapest, 2016.

Dr. Hoffmann Tamás
Polgármester
Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda
Adományozó

Pénzügyi ellenjegyző

Jogi ellenjegyző

2016 DEC 05

12-29

Bucsek Gábor r. vezérőrmagy,
rendőrségi főtanácsos
Budapest rendőrfőkapitánya
Kedvezményezett

Pénzügyi ellenjegyző

Jogi ellenjegyző

dr. Szabó Alenka
jogi tanácsos
igazolványszám: 05675
Budapesti Rendőr-főkapitányság
15720388-2-51
Cím: 1139 Budapest, Teve utca 4-6.
Telefon: 06-1-443-5224
E-mail: szabovalca@budapesti-police.hu

ADOMÁNYOZÁSI SZERZŐDÉS

2.000.000 – 10.000.000,- Ft értékhatár között

2016. MAJ. 05

amely létrejött egyrészről, a

Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzat
(székhelye: 1113 Budapest, Bocskai út 39-41.; adószáma: 15511001-2-43;
képviselőjében eljár: dr. Hoffmann Tamás polgármester)
mint **Adományozó** (a továbbiakban: Adományozó),

másrészről a

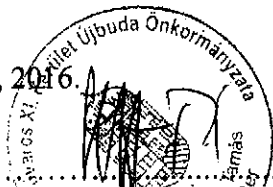
Budapesti Rendőr-főkapitányság
(székhelye: 1139 Budapest, Teve utca 4-6.; adószáma: 15720388-2-51;
képviselőjében eljár: Bucsek Gábor r. vezérőrnagy rendőrségi főtanácsos
Budapest rendőrfőkapitánya)
mint **Kedvezményezett** (a továbbiakban: Kedvezményezett),

- a továbbiakban együttesen: Felek - között az alulírott napon és helyen az alábbi tartalommal:

1. Adományozó kijelenti, hogy bruttó 4.000.000,- Ft, azaz bruttó négymillió forint támogatást nyújt Kedvezményezett részére, mely kizárólag a Budapesti Rendőr-főkapitányság XI. kerületi Rendőrkapitányság részére gépjármű és eszközbeszerzés céljára fordítható.
2. Adományozó kijelenti, hogy a szerződés alapján biztosított pénzüsszeg tekintetében rendelkezési joga nem korlátozott.
3. Kedvezményezett kötelezettséget vállal arra, hogy a támogatás összegét az 1. pontban meghatározott célra használja fel oly módon, hogy az fedezetet nyújtson a kifizetőt terhelő költségre is.
4. Adományozó nyilatkozik, hogy a szerződés aláírásának időpontjában adóhatóságnál, vámhatóságnál, társadalombiztosítási szervnél esedékessé vált, nyilvántartott köztartozása nincs, melyre vonatkozó nyilatkozat jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezi.
5. A támogatás biztosítása átutalással történik a Kedvezményezett Magyar Államkincstárnál vezetett 10023002-01451430-00000000 számú számlájára, melyet Adományozó a szerződés hatályba lépését követő 15 napon belül folyósít.
6. A támogatás teljes összege 2016. 12. 31-ig használható fel.
7. Kedvezményezett köteles a támogatás összegét egyéb pénzeszközektől elkülönítetten kezelni, illetve nyilvántartani arra figyelemmel, hogy a támogatás felhasználásának mértékéről Adományozó megkeresésére naprakész információkkal szolgáljon.
8. Adományozó jogosult a támogatás felhasználását ellenőrizni, ennek során Kedvezményezettől az ellenőrzéshez szükséges adatokat bekérni.
9. A támogatás elszámolásának határideje: 2017. 01. 31.

10. Amennyiben Kedvezményezett nem a jelen szerződésben meghatározott célra használja fel a támogatás összegét, illetőleg annak egy részét, vagy a jelen szerződésben vállalt elszámolási kötelezettségét elmulasztja, köteles a támogatás összegét, illetőleg annak a céllal ellentétes módon felhasznált részét az erre vonatkozó felszólítás kézhezvételétől számított 8 napon belül visszafizetni.
11. Jelen szerződés mindennemű módosítása és kiegészítése kizárólag írásos formában - a Felek előzetes egyeztetésével és kölcsönös egyetértésével - történhet.
12. A jelen szerződésben meghatározott adomány elfogadására az országos rendőrfőkapitány jóváhagyását - a tárgyi szerződés elválaszthatatlan mellékletét képező - külön nyilatkozat tartalmazza.
13. Adományozó jelen szerződés aláírásával hozzájárul nevének és székhelye címének kezeléséhez, a Rendőrség honlapján történő közzétételéhez.
14. Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény rendelkezései az irányadók. Felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződésből eredő jogvitáikat elsősorban békés úton, egyeztetés útján kívánják megoldani.
15. Jelen szerződés a Felek kölcsönös aláírásának napján, amennyiben a szerződést a Felek nem ugyanazon a napon írják alá, úgy az a későbbi aláírás időpontjában lép hatályba.
16. Jelen szerződést a Felek elolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag aláírják.

Budapest, 2016.



dr. Hoffmann Tamás

2016. MÁJ. 2. polgármester

**Budapest Főváros XI. kerület
Újbuda Önkormányzata**

Adományozó



2016. MÁJ. 17.



Budapest, 2016.

Bucsek Gábor r. vezérőrnagy
rendőrségi főtanácsos
Budapest rendőrfőkapitánya
Kedvezményezett

jogi szempontból ellenjegyzem:
Jogtanácsos
Igazolványszám: 13131
Budapest, 2016. Budapesti Rendőrfőkapitányság
1537 Suda utca. Pf.: I
1139 Budapest, Tere utca 4-6.
Tel.: 443-52-88, Fax: 443-52-70

pénzügyi szempontból ellenjegyzem:

Budapest, 2016. máj 19.

Pénzügyileg ellenjegyzem.

2016. MÁJ. 25.

aláírás